



**2023/2182(DEC)**

22.11.2023

# **EMENDAMENTI**

## **1 - 15**

**Progetto di parere**  
**Romana Tomc**  
(PE752.899v02-00)

Discarico 2022 – Relazione sul discarico per l'esecuzione del bilancio delle agenzie dell'Unione europea per l'esercizio 2022: prestazioni, gestione finanziaria e controllo  
((2023/2182(DEC))



**Emendamento 1**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

**Progetto di parere**

**Visto 2 bis (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

- *vista la relazione annuale consolidata di attività di Eurofound per il 2022,*

Or. en

**Emendamento 2**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

**Progetto di parere**

**Visto 2 ter (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

- *vista la relazione annuale consolidata di attività del Cedefop per il 2022,*

Or. en

**Emendamento 3**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

**Progetto di parere**

**Visto 2 quater (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

- *vista la relazione annuale consolidata di attività dell'ETF per il 2022,*

Or. en

#### **Emendamento 4**

**Alicia Homs Ginel, Ilan De Basso, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Agnes Jongerius**

#### **Progetto di parere**

**Visto 2 quinquies (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

- *vista la relazione annuale consolidata di attività dell'EU-OSHA per il 2022,*

Or. en

#### **Emendamento 5**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

#### **Progetto di parere**

**Visto 2 sexies (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

- *vista la relazione annuale consolidata di attività dell'ELA per il 2022,*

Or. en

#### **Emendamento 6**

**Marc Botenga**

#### **Progetto di parere**

**Paragrafo 1**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

1. insiste sull'importante ruolo svolto dalle agenzie dell'Unione nel coadiuvare le istituzioni di quest'ultima ad elaborare e attuare le politiche, in particolare eseguendo compiti specifici di natura tecnica, scientifica, operativa e gestionale; apprezza le competenze e il lavoro di

1. insiste sull'importante ruolo svolto dalle agenzie dell'Unione nel coadiuvare le istituzioni di quest'ultima ad elaborare e attuare le politiche, in particolare eseguendo compiti specifici di natura tecnica, scientifica, operativa e gestionale; apprezza le competenze e il lavoro di

elevata qualità svolti dal Centro europeo per lo sviluppo della formazione professionale (Cedefop), dalla Fondazione europea per il miglioramento delle condizioni di vita e di lavoro (Eurofound), dall'Agenzia europea per la sicurezza e la salute sul lavoro (EU-OSHA), dalla Fondazione europea per la formazione (ETF) e dall'Autorità europea del lavoro (ELA), dalle agenzie che operano nel settore dell'occupazione, degli affari sociali e dell'inclusione; ribadisce, a tale proposito, la necessità di dotare le agenzie, a un livello commisurato ai compiti assegnati, di un organico sufficiente con contratto stabile e con adeguate risorse materiali; ribadisce pertanto la necessità di garantire sufficienti risorse umane e finanziarie che permettano alle citate agenzie di continuare ad attuare il loro programma di lavoro con un tasso assai elevato di completamento delle attività; sottolinea l'importanza e il valore aggiunto di ciascuna agenzia nel suo ambito di competenza e autonomia; riafferma che il corretto funzionamento delle agenzie richiede anche un dialogo sociale di elevata qualità;

elevata qualità svolti dal Centro europeo per lo sviluppo della formazione professionale (Cedefop), dalla Fondazione europea per il miglioramento delle condizioni di vita e di lavoro (Eurofound), dall'Agenzia europea per la sicurezza e la salute sul lavoro (EU-OSHA), dalla Fondazione europea per la formazione (ETF) e dall'Autorità europea del lavoro (ELA), dalle agenzie che operano nel settore dell'occupazione, degli affari sociali e dell'inclusione; ribadisce, a tale proposito, la necessità di dotare le agenzie, a un livello commisurato ai compiti assegnati, di un organico sufficiente con contratto stabile e con adeguate risorse materiali; ribadisce pertanto la necessità di garantire sufficienti risorse umane e finanziarie che permettano alle citate agenzie di continuare ad attuare il loro programma di lavoro con un tasso assai elevato di completamento delle attività; sottolinea l'importanza e il valore aggiunto di ciascuna agenzia nel suo ambito di competenza e autonomia; riafferma che il corretto funzionamento delle agenzie richiede anche un dialogo sociale di elevata qualità, *coinvolgendo da vicino i comitati del personale locali*;

Or. en

## **Emendamento 7**

**Lucia Ďuriš Nicholsonová, Jozef Mihál, Dragoş Pîslaru, Max Orville**

### **Progetto di parere**

#### **Paragrafo 4**

##### *Progetto di parere*

4. apprezza il fatto che, a seguito di una decisione formale del consiglio di amministrazione di Eurofound, i direttori esecutivi dell'ETF, dell'Agenzia dell'Unione europea per i diritti fondamentali (FRA) e dell'Istituto europeo per l'uguaglianza di genere (EIGE) abbiano partecipato di persona o siano stati

##### *Emendamento*

4. apprezza il fatto che, a seguito di una decisione formale del consiglio di amministrazione di Eurofound, i direttori esecutivi dell'ETF, dell'Agenzia dell'Unione europea per i diritti fondamentali (FRA) e dell'Istituto europeo per l'uguaglianza di genere (EIGE) abbiano partecipato di persona o siano stati

rappresentati alla riunione del consiglio di amministrazione per la prima volta, unendosi a colleghi dell'EU-OSHA e del Cedefop, che hanno già partecipato alle riunioni in passato; osserva che tale partecipazione è in linea con la cooperazione rafforzata prevista nel documento di lavoro dei servizi della Commissione del 2019 sulla valutazione delle agenzie dell'UE che operano nel settore dell'occupazione e degli affari sociali;

rappresentati alla riunione del consiglio di amministrazione per la prima volta, unendosi a colleghi dell'EU-OSHA e del Cedefop, che hanno già partecipato alle riunioni in passato; osserva che tale partecipazione è in linea con la cooperazione rafforzata prevista nel documento di lavoro dei servizi della Commissione del 2019 sulla valutazione delle agenzie dell'UE che operano nel settore dell'occupazione e degli affari sociali; ***apprezza e incoraggia la stretta collaborazione tra le agenzie che rientrano tra le competenze della commissione per l'occupazione e gli affari sociali al fine di garantire sinergie, complementarità e condivisione delle risorse;***

Or. en

#### **Emendamento 8**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

#### **Progetto di parere Paragrafo 4**

##### *Progetto di parere*

4. apprezza il fatto che, a seguito di una decisione formale del consiglio di amministrazione di Eurofound, i direttori esecutivi dell'ETF, dell'Agenzia dell'Unione europea per i diritti fondamentali (FRA) e dell'Istituto europeo per l'uguaglianza di genere (EIGE) abbiano partecipato di persona o siano stati rappresentati alla riunione del consiglio di amministrazione per la prima volta, unendosi a colleghi dell'EU-OSHA e del Cedefop, che hanno già partecipato alle riunioni in passato; osserva che tale partecipazione è in linea con la cooperazione rafforzata prevista nel documento di lavoro dei servizi della Commissione del 2019 sulla valutazione delle agenzie dell'UE che operano nel

##### *Emendamento*

4. apprezza il fatto che, a seguito di una decisione formale del consiglio di amministrazione di Eurofound, i direttori esecutivi dell'ETF, ***dell'ELA***, dell'Agenzia dell'Unione europea per i diritti fondamentali (FRA) e dell'Istituto europeo per l'uguaglianza di genere (EIGE) abbiano partecipato di persona o siano stati rappresentati alla riunione del consiglio di amministrazione per la prima volta, unendosi a colleghi dell'EU-OSHA e del Cedefop, che hanno già partecipato alle riunioni in passato; osserva che tale partecipazione è in linea con la cooperazione rafforzata prevista nel documento di lavoro dei servizi della Commissione del 2019 sulla valutazione delle agenzie dell'UE che operano nel

settore dell'occupazione e degli affari sociali;

settore dell'occupazione e degli affari sociali;

Or. en

## **Emendamento 9** **Marc Botenga**

### **Progetto di parere** **Paragrafo 5**

#### *Progetto di parere*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutano le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;

#### *Emendamento*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; invita ***tutte le agenzie a migliorare ulteriormente le loro procedure di appalto dando l'esempio e applicando la clausola sociale della vigente direttiva dell'UE sugli appalti pubblici per garantire che le imprese che beneficiano di fondi dell'UE rispettino tutti gli obblighi applicabili in materia di diritto ambientale, sociale e del lavoro stabiliti dal diritto dell'Unione, dal diritto nazionale o dai contratti collettivi, ovvero dalle disposizioni internazionali applicabili in materia di diritto ambientale, sociale o del lavoro***; invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutano le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;

Or. en

## **Emendamento 10** **Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

### **Progetto di parere**

## Paragrafo 5

### *Progetto di parere*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; ***invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutano le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;***

### *Emendamento*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; ***apprezza il fatto che i piani per migliorare l'efficienza energetica e la neutralità climatica delle loro operazioni siano stati integrati da quasi due agenzie dell'UE su tre; si compiace che il Cedefop, l'EIT ed Eurofound prevedano di iniziare a pubblicare una relazione sulla sostenibilità entro il 2024; apprezza il fatto che la rete delle agenzie dell'UE (EUAN) abbia istituito un gruppo di lavoro per promuovere l'introduzione dell'informativa sulla sostenibilità e la condivisione di buone pratiche in questo settore;***

Or. en

## **Emendamento 11** **Romana Tomc**

### **Progetto di parere** **Paragrafo 5**

### *Progetto di parere*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutano le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;

### *Emendamento*

5. ricorda che le agenzie sono gli organismi più qualificati per valutare l'uso delle risorse e svolgono un ruolo essenziale nel sostenere gli opportuni progetti sostenibili in linea con il Green Deal europeo; ***si compiace, a tale proposito, che quasi tutte le agenzie abbiano elaborato piani di attività per migliorare l'efficienza energetica e la neutralità climatica delle loro operazioni;*** invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutano le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel

garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;

Or. en

#### **Emendamento 12**

**Alicia Homs Ginel, Estrella Durá Ferrandis, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Lina Gálvez Muñoz, Klára Dobrev, Ilan De Basso, Agnes Jongerius**

#### **Progetto di parere**

#### **Paragrafo 5 bis (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

**5 bis. invita la Commissione a garantire finanziamenti che aiutino le agenzie dell'UE ad assicurare il dialogo sociale; osserva che le agenzie dell'UE svolgono un ruolo fondamentale nel garantire il dialogo sociale con le istituzioni dell'UE;**

Or. en

#### **Emendamento 13**

**Lucia Ďuriš Nicholsonová, Jozef Mihál, Dragoș Pîslaru, Max Orville**

#### **Progetto di parere**

#### **Paragrafo 8 bis (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

**8 bis. plaude all'accresciuta cooperazione tra le agenzie nel quadro della rete delle agenzie dell'Unione europea (EUAN), che costituisce un'importante piattaforma di cooperazione tra le agenzie per migliorarne la visibilità, individuare e promuovere eventuali incrementi di efficienza, aggiungere valore e garantire una comunicazione efficiente tra le agenzie e i pertinenti soggetti interessati, principalmente allo scopo di condividere servizi, sapere e competenze; apprezza e incoraggia la stretta collaborazione tra le agenzie che rientrano tra le competenze**

*della commissione per l'occupazione e gli affari sociali al fine di garantire sinergie, complementarità e condivisione delle risorse;*

Or. en

**Emendamento 14**  
**Marc Botenga**

**Progetto di parere**  
**Paragrafo 9**

*Progetto di parere*

9. ricorda la necessità di garantire l'equilibrio di genere nelle agenzie a norma dei regolamenti di base che le istituiscono; deplora l'assenza di uguaglianza di genere nella strategia pluriennale 2021-2027 per la rete delle agenzie dell'UE (EUAN); ribadisce il suo invito all'EUAN a integrare l'uguaglianza di genere nelle strategie delle agenzie e invita le agenzie a raccogliere e presentare dati sull'equilibrio di genere per tutte le categorie di personale in posizioni dirigenziali e ad allineare la loro ambizione all'obiettivo della Commissione di conseguire un equilibrio di genere del 50 % a tutti i livelli della propria dirigenza entro la fine del 2024 e a perseguire l'integrazione della dimensione di genere in tutti gli ambiti;

*Emendamento*

9. ricorda la necessità di garantire l'equilibrio di genere nelle agenzie a norma dei regolamenti di base che le istituiscono; deplora l'assenza di uguaglianza di genere nella strategia pluriennale 2021-2027 per la rete delle agenzie dell'UE (EUAN); ribadisce il suo invito all'EUAN a integrare l'uguaglianza di genere nelle strategie delle agenzie e invita le agenzie a raccogliere e presentare dati sull'equilibrio di genere per tutte le categorie di personale in posizioni dirigenziali e ad allineare la loro ambizione all'obiettivo della Commissione di conseguire un equilibrio di genere del 50 % a tutti i livelli della propria dirigenza entro la fine del 2024 e a perseguire l'integrazione della dimensione di genere in tutti gli ambiti; ***invita inoltre l'EUAN a elaborare una politica generale volta a non sostituire il personale permanente con consulenti esterni più costosi, onde garantire condizioni di lavoro di qualità ed evitare la perdita di sapere ed esperienza;***

Or. en

**Emendamento 15**  
**Romana Tomc**

**Progetto di parere**

**Paragrafo 9 - punto 1 (nuovo)**

*Progetto di parere*

*Emendamento*

**1) 9 bis. apprezza la comunicazione della Commissione dal titolo "Competitività a lungo termine dell'UE: prospettive oltre il 2030" che intende razionalizzare e semplificare gli obblighi di informativa del 25 % per ciascuno degli ambiti tematici verdi, digitali ed economici e invita le agenzie dell'UE a razionalizzare le loro procedure interne per ridurre gli oneri amministrativi superflui;**

Or. en